

Tatlow 1754
 紀經漢黃
 Wong Horne Agencies
 General Insurance Agent
 441 Gore Ave.
 Vancouver 4, B. C.

代理
 老幼人壽燕梳
 康健各種保險
 買賣營業經紀
 會計文房事務
 填報入息稅紙
 移民入籍文件

**MODERNIZE
TAILORS**
I. W. PENDER and CARRALL

趨時裁縫店

布色最多 款式最新
工作最好 價錢最平
請來一看

司理黃公禮啟



◎裝修水龍煤氣煖氣
Hugo C. Orr & Son
229 Powell St.
T.A. 2927 晚間 H.A. 5267L

◎修葺各種電器電線
修葺或改裝各種電器具及翻裝新電
線專家日夜服務包汝滿意歡迎華友
光顧 Harvey Belongs
電話 BMA. 1488 夜 CE. 3758

雲 埠 伊 頓 公 司

THE T. EATON CO. LIMITED
BRITISH COLUMBIA CANADA

君在伊頓百貨公司交易
值得伊頓之
著名担保貨
物包令滿意
否則原銀奉
回所滿意者
即其價錢貨
質價值與服
務等是也與
伊頓交易最
得君之信任

LINWOOD COMPANY
106 Hastings Street E. Vancouver, B. C.

雲 聯活公司
埠 司啓

中國顧繡
男女絲巾
檀口絲畫
男女搭巾
男女晨袍
內衣衫頭
絲髮說衫
應有盡有

目錄印備
函索即奉

△國內新聞▽

中共「新婚姻法」的產物
大陸婚姻關係
已成兒戲

吃頓飯逛次街就可以前往結婚二十多歲離五次婚的已屬常見香港亞洲社訊。結婚。離婚。在中共統治之下已經成為兒戲。此為最近中共光明日報及工人日報。在法院統計數字中透露出來者。

一月十四日光明日報社論稱。大陸各大城市及工業城市中幾年來「倉促結婚」及「輕率離婚」情事。非常普遍。據

「京西礦區」。石景山礦區。北平東郊東北鞍山工人住宅區調查。離婚案件佔全部民事案件總數百分之三十七。其中有七成是由於「倉促結婚」。其他是「喜新厭舊」。又據一月十七日工人日報載

等地法院統計。工人離婚案件佔百分之七十。其中「絕大部份」都是起因於「草率結婚」。工人日報述及離婚事件嚴重情形稱。「工人爲了打離婚官司。一個

嚴重影響了生產。

草率結婚情形。據工人日報稱：「大多數是經人介紹後見了面。在一起吃

頓飯。進一逛就去登記領結婚證。有的在登記時連對方姓什麼。叫什麼。多大年歲也不知道。也有根本連面也沒有見。只看看照片就結婚的。」工人日報云。還有些六十多歲老太太。在家裏熬

兒子媳婦逐出來後。
(未完)

并分別逼使商工界人士簽訂所謂「個人改造計劃」。以「保證接受改造」。拋棄剝削觀點和「自食其力」等。在廣州中共逼使工商界簽訂一個

已誌前書」之同時，聖公教會「全會」工商業資方人員之個人工資收入及其得股息等。中共亦進行巧妙之剝削壓。以「勤儉節約」之名。「動員」每一工界及其家屬。要盡量撙節開支。省吃

用。將個人收入之「多餘部份」及「定所得。參加「愛國儲蓄」。或購買一九七一年「經建公債」。以「支援國家經建設」。

(續完)

◎東莞 李福專醫包治
秘製環球唯一實驗包
應驗如神少林寺跌打立即散瘀
遠年爛脚珠珀實驗拔毒生肌埋

神效搜毒丸每樽四元
云埠代理處 全
本醫生醫務所寓哥街門

通商處 LEE
% Queen
208 Main St. Y3

0821



 458 Hastings St. E. TA

華埠
 廣濟堂中西藥行
 K WONG CHAI TONG CO.
 122 Pender St. E
 Vancouver 4, B.C. P.A. 8613
 林弼臣秘製經驗
 花柳聖藥
 即掃毒藥片
 【每服兩粒】
 統治男女白毒便
 流服後登時孫愈
 免至禍延子孫用
 過方知妙入神每
 樽四元另的士奇
 用買者自理照常
 用機代製丸散快
 捷妥當
 林仕宜專醫外科


利成國貨公司
MORLEY CO. LTD.
 537, 539, ARD ST. TEL. 100, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 262, 263, 264, 265, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 281, 282, 283, 284, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 296, 297, 298, 299, 300, 301, 302, 303, 304, 305, 306, 307, 308, 309, 310, 311, 312, 313, 314, 315, 316, 317, 318, 319, 320, 321, 322, 323, 324, 325, 326, 327, 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339, 340, 341, 342, 343, 344, 345, 346, 347, 348, 349, 350, 351, 352, 353, 354, 355, 356, 357, 358, 359, 360, 361, 362, 363, 364, 365, 366, 367, 368, 369, 370, 371, 372, 373, 374, 375, 376, 377, 378, 379, 380, 381, 382, 383, 384, 385, 386, 387, 388, 389, 390, 391, 392, 393, 394, 395, 396, 397, 398, 399, 400, 401, 402, 403, 404, 405, 406, 407, 408, 409, 410, 411, 412, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 419, 420, 421, 422, 423, 424, 425, 426, 427, 428, 429, 430, 431, 432, 433, 434, 435, 436, 437, 438, 439, 440, 441, 442, 443, 444, 445, 446, 447, 448, 449, 450, 451, 452, 453, 454, 455, 456, 457, 458, 459, 460, 461, 462, 463, 464, 465, 466, 467, 468, 469, 470, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484, 485, 486, 487, 488, 489, 490, 491, 492, 493, 494, 495, 496, 497, 498, 499, 500, 501, 502, 503, 504, 505, 506, 507, 508, 509, 510, 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517, 518, 519, 520, 521, 522, 523, 524, 525, 526, 527, 528, 529, 530, 531, 532, 533, 534, 535, 536, 537, 538, 539, 540, 541, 542, 543, 544, 545, 546, 547, 548, 549, 550, 551, 552, 553, 554, 555, 556, 557, 558, 559, 560, 561, 562, 563, 564, 565, 566, 567, 568, 569, 570, 571, 572, 573, 574, 575, 576, 577, 578, 579, 580, 581, 582, 583, 584, 585, 586, 587, 588, 589, 590, 591, 592, 593, 594, 595, 596, 597, 598, 599, 600, 601, 602, 603, 604, 605, 606, 607, 608, 609, 610, 611, 612, 613, 614, 615, 616, 617, 618, 619, 620, 621, 622, 623, 624, 625, 626, 627, 628, 629, 630, 631, 632, 633, 634, 635, 636, 637, 638, 639, 640, 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647, 648, 649, 650, 651, 652, 653, 654, 655, 656, 657, 658, 659, 660, 661, 662, 663, 664, 665, 666, 667, 668, 669, 670, 671, 672, 673, 674, 675, 676, 677, 678, 679, 680, 681, 682, 683, 684, 685, 686, 687, 688, 689, 690, 691, 692, 693, 694, 695, 696, 697, 698, 699, 700, 701, 702, 703, 704, 705, 706, 707, 708, 709, 710, 711, 712, 713, 714, 715, 716, 717, 718, 719, 720, 721, 722, 723, 724, 725, 726, 727, 728, 729, 730, 731, 732, 733, 734, 735, 736, 737, 738, 739, 740, 741, 742, 743, 744, 745, 746, 747, 748, 749, 750, 751, 752, 753, 754, 755, 756, 757, 758, 759, 760, 761, 762, 763, 764, 765, 766, 767, 768, 769, 770, 771, 772, 773, 774, 775, 776, 777, 778, 779, 780, 781, 782, 783, 784, 785, 786, 787, 788, 789, 790, 791, 792, 793, 794, 795, 796, 797, 798, 799, 800, 801, 802, 803, 804, 805, 806, 807, 808, 809, 810, 811, 812, 813, 814, 815, 816, 817, 818, 819, 820, 821, 822, 823, 824, 825, 826, 827, 828, 829, 830, 831, 832, 833, 834, 835, 836, 837, 838, 839, 840, 841, 842, 843, 844, 845, 846, 847, 848, 849, 850, 851, 852, 853, 854, 855, 856, 857, 858, 859, 860, 861, 862, 863, 864, 865, 866, 867, 868, 869, 870, 871, 872, 873, 874, 875, 876, 877, 878, 879, 880, 881, 882, 883, 884, 885, 886, 887, 888, 889, 890, 891, 892, 893, 894, 895, 896, 897, 898, 899, 900, 901, 902,

乾坤大補丸

功能潤肺開胃。滋血生精。健腦。祛頑黑髮。強心壯骨。明神。主治腎虛血虧。陽萎早洩。鳴心悸。食慾不振。頭暈目眩。眠健忘。價以每樽百粒。可百天用。正價七元五角。郵費兩樽十五元。郵費免收。漢

Somersett-vita Co. 紐約仁壽

66 E. 42 St. N. Y. N.Y.

皮膚百病限日痊癒
 愈皮膚百病膏 每盅銀貳元
 消腫吊瘻散 每料銀拾元
 散 每樽銀拾元
 立止小腸氣痛茶每包一元七
 利源 元豐 兩大寶號
 四百四十五號東方旅館壹百廿貳
 BOOK
 Lunch Cafe
 4, B.C. Canada

B.C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.



當舖利息低廉押物留候壹
年秘密交易

本公司有鑽石。鏢仔。相架。千里鏡。
音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。

携此告白來即以九折計

喜市定街東七十七號卑詩押舖廣告

影星藝術攝影集九毛五
 一九五七年
 華新書局
 新到書籍
 Canada
 市定街
 本行接駁香港匯單。莫

海南俠隱記	正續	五册	七毛五
雪山飛鴻	五册	一元七五	
燕雲十八騎	九册	二元九五	
洪文定三擒胭脂虎	六册	三元二五	
霸海爭雄	六册	一元五	
洪文定三奪明珠劍十四本	四册	三元五	
太乙神劍	四册	一元	
南嶺三雄	六册	一元五	
嶺南漁隱	六册	一元五	
蠻山魔俠	六册	一元五	
霹靂手	六册	一元五	
夏厚蘭	林翠	劉琦	林黛
鍾情白	光	李麗華	羅
葉楓	葉楓	李麗華	羅
敏	葉楓	李麗華	羅
尤敏	葉楓	李麗華	羅
秦羽	尤敏	葉楓	李麗華

兩度蜜月 碧侶
縈不住的愛 碧侶
茫茫夜 碧侶
茫茫情 碧侶
歸宿 正續 慕容欽譯
戀歌 歐陽天著
七重天之戀 碧侶著
針灸醫案集要 一元
新學年開始了 一元
正草隸篆四體大字典 三毫五
袖珍英漢醫學辭典 二元九五
英漢雙解新成語辭典 三元五
梁三顯正傳 三冊 三元六五
一九五七年新加坡吉隆坡
小三怪曾巧珍海花婆

六册
一元五
七毫五
七毫五
七毫五

痔瘡
用一樽派路龍藥水就可
去痔之痛苦。是由口進入直達本源。藥行均有發售

氏孫榮

此水乃專門眼科醫生孫深氏精製五十年臨牀經驗創製凡各種眼病一瓶可癒平時滴用保全目力

藥房藥店有售

光明眼水

刀代脫眼膜散

人民唱片
一元六五
子夜二元
「蝕」
一元八
腐蝕一元

寒夜圓半
元三毫五
慈園九毫
第四病室
九毫以上

幸福三毫
家庭生
週未良友
人民書報
新中華
星島週報

世界知識
介紹新出
版僑務月
報本以下
每本以上

高處不勝寒

圖書目錄印備歡迎取閱

一元

加拿大溫哥華中紀行代理

Wah Sun Book Shop

82 Pender St. E. Vancouver 4 B.C

新書唱片

運大量到

即立

止消退止

淚腫紅痛

眼能不用不
膜脫內針
眼各內針

堅利辦貨公司

「文房圖書大本營」

the KINLEY CO.

639 E. Hastings St.

VANCOUVER, B. C.

加拿大溫哥華中紀行代理

即立

止消退止

淚腫紅痛

眼能不用不
膜脫內針
眼各內針

堅利辦貨公司

「文房圖書大本營」

the KINLEY CO.

639 E. Hastings St.

VANCOUVER, B. C.

加拿大溫哥華中紀行代理

即立

止消退止

淚腫紅痛

眼能不用不
膜脫內針
眼各內針

堅利辦貨公司

「文房圖書大本營」

the KINLEY CO.

639 E. Hastings St.

VANCOUVER, B. C.

加拿大溫哥華中紀行代理

即立

止消退止

淚腫紅痛

眼能不用不
膜脫內針
眼各內針

堅利辦貨公司

「文房圖書大本營」

the KINLEY CO.

639 E. Hastings St.

VANCOUVER, B. C.

加拿大溫哥華中紀行代理

茅盾著作
巴金著作
經濟導報
西曆
過三毫
~

五

房

○風濕摩腰膏 每打拾二元 每張壹元貳

○清毒丹足料每樽廿二元五 又料每樽廿四元五 新舊惡毒順從便出

○馳名潘人和創製毛雞藥酒總推銷處 批發零沽一律歡迎

○老牌中國貽厥齋蒸酒廠出品總代理

澳門老誠同福堂藥行出品

周侶英寓內 外埠問証 立刻答覆 長春商業公司謹

Chang Chun Co.
Vancouver, B. C. Canada
433 Gore Ave.
電話 MA. 7410

新發明

奇異藥水

功用

惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 腳生凍瘡
 虫咬咬傷 嘔吐水瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 週身鹹粒 肚痛氣痛
 瘡癤疥癬 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背痠痛

此藥內服外搽併用，效驗如神。早經風行全球各埠，有口皆碑。

〔價目〕每樽大號壹元二毛五 二號七毛五 三號三毛

各埠各大商店均有代理

總批發處雲高華 五洲大藥房

ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST.

VANCOUVER, B.C.

溫高
中和公司
HUNG WO HONG CO.
Powell St. Vancouver, B.C.
Phone MA. 9612

本號總代理祖國著名藥品
九折 大犧牲至二月尾止
陳家菴參歸精補丸
專治甜尿痼健胰素
榮孫氏代刀脫眼膜散
光明眼藥水

華埠 237

普逢春止咳藥薑

中醫師 黃良石 腎病專科

精理 腎虧 糖尿

通凱隆 L. S. Wong
218 Centre St.
Calgary, Alta.

驅風萬靈油

粵東 萬春堂 監製

三錢分內
風止立
痛骨濕

居家旅行不可不備

有風濕骨痛 半身不遂 四時感冒
風寒鶴膝 山嵐瘴氣
主無名腫毒 蛇帶吐瀉
治腰膝疼痛 中風中痰
湯火損傷 心痛肚痛
傷風咳嗽

有風必驅
有痛必止

雲城 埠茂 元利 豐公 司公 司公

代理處

大同新鮮瓜菜登市
 白菜 白菜心
 芥菜 芥蘭心
 毛瓜 豆仔
 雪豆 松好菜
 苧菜

